

BYRRH

VIN TONIQUE et APÉRITIF
RECOMMANDÉ AUX FAMILLES
VENTE EN 1912: 11,000,000 DE BOUTEILLES
L. VIOLET, - THUIR, FRANCE

Agents: PAUL GELPI & SONS, New Orleans

BYRRH

LE JARDIN DU SOUVENIR.

A la Giudecca, le long de la lagune. Il est un beau jardin calme et mystérieux; Fa solitude est close à la vie impurtune. Et le silence y dort entre l'onde et les cieux. Souvent, lorsque accablé de quelque obscure peine, Je sens planer sur moi l'aile du noir chagrin. J'évoque en mon esprit l'île vénitienne Et je me réfugie en son bosquet marin. M'y voici. La gondole a frôlé le mur rouge Qui d'un riche reflet teinte l'humble rio Sur lequel, entre quatre "pali", dont l'un bouge, Par trois marches, au pied, s'ouvre la porte d'eau; Du seuil, le jardinier me fait signe au passage Et me montre du doigt, pendue à quelque pieu, Une flasque classée où du vin est en cage. Comme un oiseau de sang, de soleil et de feu... Ainsi que quelqu'un pris d'une soudaine ivresse Je sens monter de l'heure un délice profond: La rose de l'allée est encor ma jeunesse Et la vigne se courbe en berceau sur mon front. Tout le vaste jardin m'accueille en son silence Et m'offre sa douceur, ses parfums et sa paix; Vers moi, chaque statue en souvenir s'avance; L'une n'est plus qu'une ombre et je la reconnais! Dans l'air pur et salin que le soleil irise, O souvenir, je bois voluptueusement Le philtre de mémoire et d'oubli que Venise Verse dans sa lumière à notre enchantement. Car, pour fuir le noir spleen et son aile impurtune, Il me suffit de dire, en détournant les yeux: "A la Giudecca, le long de la lagune, "Il est un beau jardin calme et mystérieux; "Un peu de mon passé y vit, et ton image "N'est-ce pas, ô mon cœur, elle que je trouve en "Cette flasque classée où du vin est en cage "Comme un oiseau de feu, de soleil et de sang?" HENRI DE REGNIER.



MONDANITÉS

Mme Fitzhugh Minton donnera un thé-bridge au Country Club lundi après midi. Le même jour une réception intime aura lieu chez Mme William K. De Pass en l'honneur de Mlle Béatrice DeGrange. Mr. et Mme Alfred LeBilan et leur famille passeront la plus grande partie de l'été à la Passe Christian. Mme Hamilton P. Jones donnera une partie de bridge-whist vendredi après midi en l'honneur de Mme Sheldon Thompson, de New York. Mr. et Mme Robert S. Landry font des invitations pour la célébration de leurs noces d'argent, vendredi, le 18 Avril, à neuf heures du soir.

Mr. et Mme Arthur D. Parker occupent depuis quelques semaines leur résidence d'été à la Passe Christian.

Un bridge-whist suivi d'un thé sera donné par Mme Hunter C. Leake au Country Club le mardi 22 Avril.

Mr. et Mme A. W. McLellan offrent ce soir un souper en l'honneur de Mlle Béatrice DeGrange et de Mr. Robert Burwell dont le mariage sera célébré mercredi prochain.

Mme Harold Selfridge Standish, de Chicago, est actuellement l'hôte de Mr. et Mme J. Cornelius Rathbone, et passera quelques semaines avec ses grands-parents, Mr. et Mme Ernest Puech, pendant son séjour à la Nouvelle-Orléans.

Une charmante partie de bridge à l'enchère a été donnée par Mme I. H. Stauffer et Mlle Louise Stauffer lundi après-midi. Les personnes présentes étaient Mmes Norvin T. Harris, Gènesés Dufour, William A. Bell, Sidney St. John Eshleman, Walter R. Stauffer, Sheldon Thompson, Léo Burthe, Lucien Lyons, Robert H. Brooke, Albert Schwartz, W. A. Bell, H. H. Chaffe, Randolph Lyons, John May, Samuel M. D. Clark, E. L. Page, George Westfeldt, Lewis Hardie, Miles Alice Miller, Nellie et Mabel Dwyer, Evelyn Noble, Fannie Hardie, Retta Lyons et quelques autres. Après le jeu le thé a été servi par Mme Carl Woeste.

Le Dr. et Mme Lawrence R. DeBuys donneront une soirée dansante mardi en l'honneur de Mlle Elise Urquhart.

Mr. et Mme Louis J. D'Aquin font part des fiançailles de leur fille, Mlle Josie D'Aquin, avec Mr. St. John Perret. Le mariage aura lieu prochainement.

Un dîner en l'honneur de Mr. et Mme Gènesés Dufour a été donné au Country Club jeudi par Mr. Burney Williams dont les autres convives étaient Miles Susan Merrick, Marjorie Bobb, Julia Armstrong, Katharine Rainey, Mr. et Mme Lawrence M. Williams et M. M. Walter Libby, T. L. Airey et Kemper Williams.

Le mariage de Mlle Myra E. S. Ranlett, fille de Mr. et Mme Albert Sidney Ranlett, et petite-fille de Mme Thomas J. Semmes, de cette ville, avec Mr. Carroll P. Curtis, a été célébré jeudi, à la résidence des parents de la mariée à New York. Mlle Cora Ranlett la sœur de la mariée était sa demoiselle d'honneur et le best man de Mr. Curtis était son frère, Mr. William Curtis. La toilette que portait la mariée, était en charmeuse blanche drapée de dentelle. Une réception a eu lieu après la cérémonie. Mr. et Mme Curtis vont demeurer à Warrenton, Vie.

Mme Henry Wellington Cobb donnera un bridge précédé d'un lunch mardi après midi.

Mme Ferdinand Claiborne a regagné sa demeure à New Roads, Lne., après un séjour chez ses parents, Mr. et Mme Wesley E. Lawrence.

Lundi après midi Mlle Laura McCloskey donnait une partie de bridge et un lunch auxquels ont pris part Mlles Béatrice DeGrange, Gladys Cook, Florence Lewis, Jeanne et Lillian Lange, Eugénie Lanoux, Marcelle Desporte, Corinne McCloskey, Gladys Hart, May Sproule, Louise Laplace, Alice Posey, Mmes Albert L. Soule, Daniel Charbonnet, Swan Sullivan, W. P. Hagerty, Gus Capdevielle, Harry McCloskey, William J. Formento, Dan Devlin, William J. Castell, Joseph McCloskey, Edmund Moss, A. W. McMillan, Vivian Gelpi, G. Chequelin, George McCloskey, William Lorenzen, Fred Brencley. Des iris jaunes et des fougères décoraient les salons et la table et des petits paniers remplis de bonbons étaient donnés comme souvenirs. Les prix étaient un vase en cristal, un cadre à photographie et des boucles de souliers en argent.

Le Dr. et Mme B. A. Ledbetter donneront une fête dansante mercredi soir à l'occasion du seizième anniversaire de naissance de leur fille, Mlle Gretchen Ledbetter.

Mlle Alice Kock et Mlle Mary Orme sont actuellement les hôtes de Mme Falls, à Memphis, Tenn.

Mr. et Mme Louis Landry vont passer l'été à Covington.

Le cotillon donné par des jeunes gens à bord du steamer Sidney, Jeudi soir, a été une fête charmante, que chaperonnaient Mr. et Mme Fowell Legendre, Mr. et Mme W. H. Chaffe, Dr. et Mme P. B. McCutcheon, Mr. et Mme F. F. Hansell, Mr. et Mme E. H. Wharton, Mr. et Mme W. B. Reilly, Mme E. T. Coleman, Mr. et Mme D. O. Myatt, Mme J. M. N. Allen. Le comité de réception était composé de M. M. Laurie O'Donnell, F. G. Hansell, Jr., Edward D. Finlay, John J. Devlin. Le cotillon était conduit par Mr. Percy McCutcheon qui dansait avec Mlle Marjorie Baldey. Parmi les personnes présentes: Mlles Lillian G. Urquhart, Rebecca McCutcheon, Jeannette Barr, Stella Harang, Alicia Stead, Almira Phelps, Signa Fornaris, Olga Favrot, Florence Howard, Solidelle Roushawn, Hattie Larkin, Elise Adams, Joanne Dubuc, Marie Théard, Mary Agnes O'Donnell, Sophia Roach, Paula Merilh, Dorothy Johnson, Sallie Manie, Mary Harrison, Violet Wanier, Marie Rouen, Marion Young, Clarisse Claiborne, Marjorie Baldey, Eva B. Jones, Alice Beaugard, Susan Goodwin, Martha Cleveland, Myrtle Daspiel, Gertrude Graner, Katharine Kearny, Ethel Crumb et M. M. Vincent Vila, Charles Coiron, Donald Renshaw, W. E. Penick, Adriano Sevilla, Jules Michel, Basil Thompson, Davis E. McCutcheon, Cecil Henriques, A. M. Charlton, Omer Claiborne, W. W. Brousseau, Pierre Charbonnet, Tom Devlin, Louis C. Frantz, John Pratt, L. P. Beard, Stewart Bosworth, Clifford Murphy, Nick Edrington, John Pratt, Pierre Villeré, Roy Bastian, Alfred Donnaud, George A. Hoffman, Louis Tessier, Paul Renaud, Oswald Blanchard, Preston Dozier, H. Meyers, Chester Dickson, John St. Paul et plusieurs officiers de la canonnière Nashville des E. U.

Mme Horatio Turner de Princeton pas se quelque temps chez sa sœur, Mme Arthur de Roaldés.

La dernière réunion du Casino Espanol a eu lieu chez Mr. et Mme Adolph Roquet, vendredi soir. Tout particulièrement intéressant, le programme de cette soirée littéraire et artistique qui a valu aux interprètes une ample moisson d'applaudissements, a commencé par le Nocturne de Bassi, solo de clarinette par Senor Jesus Cabanas, ex-professeur du Lycée de Barcelone; le professeur Beziat de Bordes a ensuite fait une dissertation charmante sur un drame romantique "Don Alvaro" par le due de Rivas, qui a été suivie de la "Cavatine des Huguenots" par Mlle Esther Miriam Leide, ex-soprano de l'Opéra Royal de Naples. "Marie-Louise" solo de clarinette de Bieger a été rendu par Senor Jesus Alvarez puis a eu lieu la récitation de "l'Etudiant de Salamanque" d'Estroneda, par Mlle Anna King, et la romance de Butterfly de Puccini chantée par Mlle Leide a été suivie de la Golondrina par M. Adolph Roquet. Parmi les notabilités présentes on remarquait le gouverneur Hall, et les consuls d'Espagne et de Cuba. Les salons étaient profusément décorés de plantes vertes et de fleurs printanières et la table des rafraichissements, luxueusement garnie, était parée de roses et de pois de senteur.

Mme George W. Dunbar a donné mardi après midi une ravissante partie de cartes à laquelle ont participé Mmes Charles de B. Claiborne, Félix Puig, Sidney St. John Eshleman, Lucas E. Moore, Jr., George Laroussini, Joseph M. Gore, Jr., Archibald Wilkins, Paul L. Brand, Roy Terrell, Harry N. Morre, William M. McMillan, Anderson Offutt, C. Jeff Friedrichs, Palmer Hardie, Paul Forder, Rikeley Finley, Thomas Layton, Emile Christ, Miles Marguerite Maginnis, May Norman, Mina Bernard, Kitty Nicholls, Bettie Werlein, Anais Legendre, Florence Lewis, Evelyn Layton, Alice Ivy, Jane et Mildred Farrar. Les prix, charmants, ont été gagnés par Mmes Ghipley, Terrell, Layton, Hardie et Mlle Werlein. La table où le thé a été servi après la partie par Mlle James Rainey était décorée d'iris jaunes et de fougères. Des fleurs

printanières et des plantes vertes ornaient les salons. La petite Katharine Loeber Dunbar servait le punch.

Les invitées de Mme Dunbar à la seconde "partie de bridge- whist" qu'elle donnait jeudi après midi étaient Mmes Randall T. Dugué, George B. Christie, Louis Perrilliat, Fitzhugh Minton, Morrison Rea, D. B. H. Chaffe, Nevins Kirkpatrick, Nicholas Rivière, St. Denis Villeré, Mortimer N. Wisdom, Paul Michinard, Edward E. Carrière, Azahel McLellan, Walter Wellborn, Joseph Bayle, Edward Crusel, Foster DeBuys, Sam Henderson, Bryan Black, William McGrath, John J. D'Aquin, George B. Penrose, Charles Coyle, Miles Maud Wilmol, Corine Villeré, Adina Provosty. De très beaux cadres à photographie étaient donnés comme prix aux différentes tables. Mme Dunbar recevait aidée de Mlles Florence et Maud Loeber et de Mme E. D. Friedrichs. La table à l'opéridé par Mme Devereux O'Reilly était fleurie d'oilets roses.

Mr. et Mme S. Locke Breaux passent quelques jours à leur résidence d'été à la Passe Christian.

En présence d'une nombreuse assistance on célébrait mercredi à 3 heures en l'église St. Rose de Lima, le mariage de Mlle Cora Salles, fille de Mr. et Mme Maurice Salles, avec Mr. George Ferchaud. La mariée, très belle dans une toilette de charmeuse blanche rehaussée de dentelles, a été conduite à l'autel par son père. Elle était précédée à son entrée à l'église par sa demoiselle d'honneur, Mlle Florence Robinson, qui portait une robe de dentelle sur fond de satin et avait un bouquet de roses et de pois de senteur roses. En tête du cortège étaient les membres du comité de réception, M. M. André Ferchaud, Charles Robinson, Gabriel Aime et Léonard Robinson. Pendant la cérémonie qui a été faite par le Rév. Père Janssens, Mme Dupuy Harrison a chanté un bel "Ave Maria". Mr. et Mme Ferchaud sont partis le même jour pour le nord où ils voyageront pendant quelques semaines.

Le Dr. Guy Darcantel est reparti pour Whitecastle, Lne., après une courte séjour chez sa mère, Mme Armand Darcantel.

Le mariage de Mlle Lydia Baecich, fille de Mr. et Mme M. A. Baecich, avec Mr. James LeMarrié, Jr., sera célébré mercredi à 5:30 de l'après midi à l'église de l'Immaculée Conception. Une réception aura lieu après la cérémonie chez les parents de la mariée, avenue Esplanade.

Mlle Rella Lyons a réuni à un lunch suivi de bridge qu'elle donnait au Country Club mercredi, Mmes George B. Matthews, William C. Dufour, W. J. Bentley, John W. Phillips, J. M. Bourgeois, Lucien Lyons, Mm. Houstis, de Mobile, et Mlle Nellie Dwyer. La table était décorée de roses et de fougères. Les prix, des éventails en gaze, ont été gagnés par Mme Sheldon Thompson pour qui le lunch était donné, et Mme Phillips.

A l'avenir nous allons nous occuper d'une manière toute particulière des fêtes qui intéressent la colonie française, et serons heureux de recevoir des notes concernant celles-ci, au bureau de l'Abéille, 323 rue de Chartres.

COUR CIVILE DE DISTRICT.

C. P. Ellis et Cie vs. Luckett Sabin Cotton Co., saisie \$515. John F. Couret vs. Hopkins Rhodes Co., réclamation, \$300.

Pourquoi une personne illettrée à laquelle on prête un crayon le mouille-t-elle généralement avant de s'en servir?

"Vous Avez Tort"

Si vous croyez que la Nature seule peut rendre les forces et la vigueur à l'estomac, au foie et aux intestins qui se sont affaiblis. Il faut tout de suite leur venir en aide et un essai du

HOSTETTER'S Stomach Bitters est recommandé. Il vous sera favorable.

LA CONVENTION ANNUELLE DU BARREAU LOUISIANAIS.

Hier après-midi a eu lieu l'élection du président et du vice président du "Louisiana Bar Association" M. Benj. J. Kernan, avocat à la Nouvelle-Orléans, a été élu président de l'association et M. P. M. Milner, également de la Nouvelle-Orléans, a été élu vice président. Les autres officiers seront élus dans les paroisses dans quelques jours.

Le soir à 8 heures afin de célébrer la clôture de la convention, les membres du barreau se sont réunis au restaurant Antoine où le banquet annuel a eu lieu. Les convives étaient au nombre de 180, comprenant les juges de la Cour Suprême de la Louisiane ainsi que plusieurs juges fédéraux. De nombreux discours ont été prononcés par MM. Ben J. Kernan, le chef justice Breaux, le juge Delvalle Théard, Geo. H. Terriberry, J. Z. Spearling, M. Jos. O. Carroll était le chef de cérémonies.

VENTES INSCRITES AU BUREAU D'ALIÉNATIONS

Mlle Marie P. Schwartz et al à Henry Paul Schwartz, int., etc., 2 terrains, Camp, Magasin, Félicité et Ste-Marie, \$7,500.

Veuve John Assel à A. Goodman, option d'acheter 2 terrains, Claiborne, Roman, Perdido et Poydras, pour \$4,100.

Robert James Wire à Mme Harmon F. Lewis, portion, Short, Mobile, Fern et Néron, \$3,000.

George M. Faivre et als à Joseph A. Spori, 3 terrains, St-Thomas, St-James, Market et Religieuse, \$5,000.

Theo. V. Martinez à la People's Homestead Ass'n, terrain, Urquhart, Villeré, Clouet et Louisa, \$1,400.

Acquéreur à Mme Wm Huff, même propriété \$1,400. Lakeview Land Co. à Abner A. Folse, 3 terrains, Louisvile, Bienville, Ridgley et Filmore, \$700.

Fred. A. Earhart à Anthony Burchard, 2 terrains, Kentucky, Villeré, Robertson et Pologne, \$700.

Nola Realty Co. Ltd à Mme Mary E. Scudder, terrain, Nashville, Howard, Liberté et ligne de Bloomingdale, \$5,500.

Mme Emile Bruneau et als à Andrew Bohnet, 95/480me int., etc., 10 terrains, Scott, Brooks, Fort et Esplanade; aussi, 6 terrains, Scott, Brooks, Fort et le chemin le long du Bayou St-Jean, \$79.16.

Robt. H. Marr à Mme Oscar J. Breaux, 16 terrains, Kentucky, Japonica, Roman et Prieur, \$4,000.

Lakeview Land Co. à Mme André P. LeBlanc, 3 terrains, Louisvile, Houlliste, Ridgley et Filmore, \$750.

Samuel B. Stewart à Aaron Peiser, 2 terrains, Dublin, Apple, Belfast et Carrollton, \$4,000.

Mlle Maria Franzella à Salvador Franzella et al, terrain, Remparts, Terspichore, Dryades et Melpomène; terrain, Constance, Magasin, Eleanore et Nashville, \$10,000.

Gentilly Terrace Co. à la Mutual Bldg and Homestead Ass'n, 2 terrains, Arts, Painters, Carnot et Lombard, \$580. Acquéreur à Gustave F. Broders, même propriété, \$580.

Mme Thos. V. McArdle à la Savings and Homestead Ass'n, 2 terrains, Robertson, Claiborne, Annette et St-Bernard, \$2,400.

Acquéreur au vendeur, même propriété, \$2,400. Mme Vincent D'Angelo à la Crescent City Bldg and Homestead Ass'n, terrain, Dumaine, Ste-Anne, Dauphine et Bourgogne, \$1,200.

Acquéreur au vendeur, même propriété, \$1,200. Mlle Evelyn Porter à Septi ou Louis J. Pizolato, 2 terrains, Chemin de Gentilly, Clay, Onzaga, Dupré et D'Abadie, \$900.

Fidelity Homestead Ass'n à Mme Wm O. Erwin, 2 terrains, Baronne, Dryades, Robert et Upperville, \$7,500. Audubon Bldg Co. Ltd à la Rosenberg Co., bail du magasin No Un, No 935 rue Canal, encoignure Bourgogne, pour \$6,000, \$7,000 et \$8,000 par an.

Société Française du 14 juillet

LA FÊTE DU COMITÉ DES DAMES AUXILIAIRES

Le comité des Dames Auxiliaires de la Société Française du 14 Juillet va donner les 19 et 20 avril prochain, une grande foire, dont les bénéfices sont destinés à l'ameublement de la nouvelle école gratuite pour garçons, avenue Esplanade au coin de la rue Bourbon. La fête sera complète. Il y aura un grand bal, un concert et un excellent buffet. De charmantes jeunes filles auront la charge des comptoirs. Mlle Freret, secrétaire du comité auxiliaire, et principale de l'école, a dit que la foire serait certainement une des mieux réussies de celles données déjà par la société. Rien n'a été négligé pour son succès. Le rayon des jouets d'enfants comprend des jouets importés de France, dont les prix varient de 5 cents à 20 dollars. Les dames ne sont pas oubliées, car il y aura en vente des dentelles importées, ainsi que plusieurs objets féminins de premier choix. La foire s'ouvrira à 8 heures du matin le 19 avril. L'école du 14 juillet a été fondée par la Société Française du 14 Juillet, dans le but de conserver l'usage du Français parmi les descendants des Français de la Louisiane. Cette école est ouverte à tous les enfants sans dis-

inction de nationalité et de religion. Voici le nom des dames patronnesses: Mme E. Larroux présidente; Mme I. Amardeil, 1ère vice présidente; Mme G. Lafaye, 2ème vice présidente, et Mlle A. Freret, secrétaire.

Les différents comptoirs seront en charge de Mmes J. A. Buisson, George Lafaye, Mlle G. Meunier, Mlle E. Musso, Mlle Alice de Lange, Mme J. Lalère et Mme L. Dupont.

Un grand banquet sera donné le mardi soir 15 avril en l'honneur du nouveau comité de direction de la société dont voici les membres:

MM. J. A. Buisson, président; Justin Darriehère, 1ère vice président; Charles D. Foucher, 2ème vice président, et L. F. Martin, trésorier.

Directeurs: MM. I. Amareil, F. A. Brunel, E. Pons, O. Garsaud, A. P. J. Segassie, Dr. J. J. Roussel, Jos. Bachet, Jules de Lange et Henry Dours.

Comité de la foire: A. Breton, Jean Darriehère, M. Maumus, L. Dupont, Jules Brana, F. C. Philibert, Jr., Leon Tournier, H. Dabecize, Dr. A. Granger, Jules Valère, Germain Igant et Paul Vandenberghe.

que cinq heures plus tard par des compagnons de travail du malheureux qui le transportèrent chez lui, le croyant mort. L'entrepreneur de pompes funèbres qui l'on avait fait venir faisait des arrangements pour les funérailles de Hull quand celui-ci poussa un gémissement. Un médecin fut appelé qui constata que le cœur battait encore et on expédia le blessé à l'Hôpital de Charité par train spécial. Les yeux de Hull ont été affectés par l'accident.

Nouvelles de St-Bernard

Le marché de St. Bernard reçoit d'importantes expéditions de bétail. Les villes menacées par l'inondation s'empressent d'envoyer le plus d'animaux possible. Les propriétaires préfèrent vendre une grande partie de leur bêtes, plutôt que de les laisser noyer par l'inondation. Tout ceci fait beaucoup de bien au marché de St. Bernard et il est probable que certains des propriétaires expédient maintenant leurs animaux à ce marché continuant à faire de même à l'avenir.

Arrestations Injustifiées. Fred Bosteal, John Elfort, Walter Coyle, Walter Murphy et Jules Richard, qui furent arrêtés au pied de la rue Cadiz il y a quelques semaines, et inculpés d'avoir joué aux dés, ont été acquittés par le recorder Fugarty, Samedi matin. La police a arrêté les jeunes gens trop tôt. Pas un seul des policemen n'a pu jurer qu'il les avaient vus jouer aux dés.

GUERISON REMARQUABLE.

C. L. Hull, âgé de 33 ans, qui fut transporté à l'Hôpital de Charité le 22 Août dernier, se mourant d'une fracture à la base du crâne, est à peu près rétabli et quittera l'Institution charitable dans quelques jours, en bonne santé.

Hull coupai, du bois au Bayou Sara quand un arbre lui tomba dessus. L'accident ne fut connu

Pourquoi les horloges qu'on regarde dans la rue, quand on est en retard et qu'on aurait tant besoin d'être rassuré, sont-elles presque toujours des horloges qui avancent un peu?

BUTTERICK FASHIONS La Remarquable Publication d'Eté des "Modes Butterick" est Maintenant Prête



Ce numéro est une merveille. C'est une exposition complète des vêtements exquis et légers qui pourraient être nécessaires à une femme pour l'été. On y voit à profusion toute sorte de nouvelles draperies. Des centaines de modèles pour dames, jeunes filles et enfants. Achetez votre exemplaire au comptoir de patrons aujourd'hui. Un patron quelconque de Butterick gratis avec chaque copie. 25 sous (10c en sus par la poste). Butterick Publishing Co. 829 Rue du Canal NLE-ORLÉANS, LNE.